

**Zeitschrift:** Anthos : Zeitschrift für Landschaftsarchitektur = Une revue pour le paysage

**Herausgeber:** Bund Schweizer Landschaftsarchitekten und Landschaftsarchitektinnen

**Band:** 4 (1965)

**Heft:** 2

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ERNST MIBILLI

der optimale Belag

für

Spiel- und Turnplätze  
Laufbahnen  
Fußball- und  
Trainingsplätze  
Tennisplätze  
Bocciabahnen

ERNST MIBILLI  
Sportplatzbau Winterthur



## Ohne Chemikalien algenfreies, kristallklares Badewasser

Ganz besonders im privaten Schwimmbad wird der Zusatz der üblichen Chemikalien als unangenehm und lästig empfunden. Dank neuestem Verfahren erhalten Sie durch die OSPA-Wasserpflege in Ihrem

# Schwimmbad

ein algenfreies, kristallklares aber auch gesundes und sauerstoffreiches Badewasser ohne Chlorgeruch. Ein Badewasser für hohe Ansprüche, dem Sie keine festen oder flüssigen Chemikalien mehr beifügen müssen.

Vergleichen Sie alle Vorteile der OSPA-Wasserpflege, bevor Sie eine Filteranlage kaufen, und Sie werden feststellen, OSPA ist einmalig.

Für Freibäder Hochleistungs-Schlammfiltergeräte, Saugleistung 1200 l/min. Saugwagen 100 cm breit, dadurch schnellste Bodenreinigung.

## Vivell & Co. Olten

Telephon 062 / 5 26 75

Filteranlagen + vorfabrizierte Schwimmbecken zum Einbauen

75 Jahre Hauenstein Rafz

75 Jahre Dienst am Kunden

75 Jahre Aufbau und Ausbau

75 Jahre jung und leistungsfähig

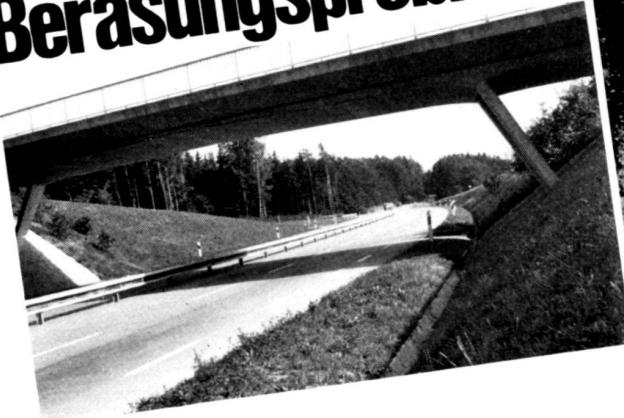
Profitieren Sie von unserer  
jahrzehntelangen Erfahrung!



***Hauenstein  
Rafz***

Baumschulen  
Gärtnerei  
8197 Rafz  
051 96 33 44

# Berasungsprobleme



Über richtige, zweckmässige Anpflanzung und Pflege von Zierrasen sowie Berasungen im Strassenbau beraten Sie ausgewiesene Fachleute der Landw. Genossenschaftsverbände der Schweiz.

# UFA Samen

VLG Bern, Tel. 031/22 71 11  
FSA Fribourg, Tel. 037/2 48 51  
Nordwestverband Solothurn, Tel. 065/2 62 62  
VOLG Winterthur, Tel. 052/8 22 11  
Landverband St. Gallen, Tel. 071/23 32 32  
GVS Schaffhausen, Tel. 053/4 25 21  
Agricola Ticinese, Tel. 092/5 19 36

## kristallklares Wasser in meinem Swimmingpool



Bauen Sie nächstens ein Schwimmbad? Oder: bereitet es Ihnen Mühe und viel Arbeit, das Wasser in Ihrem Schwimmbassin kristallklar zu halten? In beiden Fällen verlangen Sie unseren aktuellen Culligan-Brief mit den fairen, fachgerechten Ratschlägen über Planung, Bau und Unterhalt eines privaten Schwimmbades – wie die Wasserqualität prüfen – warum das Wasser aufbereiten – der Kugelfilter – Umwälzleistung – stets saubere Wasseroberfläche – mühelose Reinigung ohne Entleerung und Wasserverlust – Zubehör, wie Sprungbrett, Unterwasserbeleuchtung, Einstiegleiter usw.

**Coupon**

Ich wünsche den Culligan-Brief zu erhalten!  
Schwimmbad geplant  
Schwimmbad vorhanden,  
Wasserqualität befriedigt nicht

F

Name und Adresse:

Coupon bitte einsenden an Ing. W. Oertli AG, 8600 Dübendorf

**OERTLI**

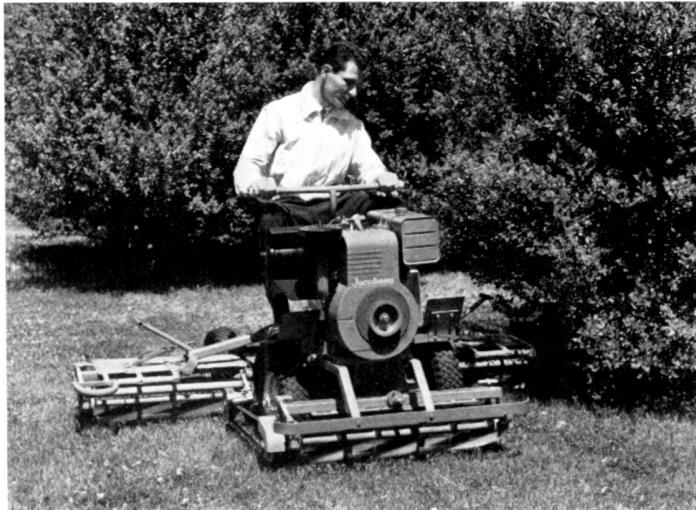
**Culligan**

Culligan-Wasseraufbereitung: auf der ganzen Welt Referenzen!

### An den Leser dieser Fachzeitschrift:

Dieses Inserat erscheint in den Tageszeitungen! Wegen den Bau- und Installationsarbeiten setzen wir uns mit zuständigen Fachleuten in Verbindung. – Wenn Sie unser Culligan-Programm noch nicht

kennen, laden wir Sie ein, uns den Coupon ebenfalls zu senden. Kennzeichnen Sie ihn bitte deutlich als Fachanfrage, indem Sie das Quadrat mit dem Buchstaben F rot anstreichen!



Rasenpflege mit geringstem Personalbestand, dazu ein

## 9 PS Jacobsen Turf-King 190 cm

Einwandfreier Schnitt – geländegängig – Strassentransport

Ein Grossflächenmäher für Stadtgärtnerien, Gemeinden, Sportplätze, Spielwiesen, Golfs, Privatparks, Badeanlagen und Fabriken.

Verlangen Sie eine Vorführung und überzeugen Sie sich.

## Otto Richei AG 5430 Wettingen

Telefon (056) 6 77 33

Filiale Westschweiz: Otto Richei SA., 1181 Saubraz

## Motor-Heckenschneider Little Wonder

Mit Batteriestrom angetrieben oder am Lichtstromnetz angeschlossen, arbeitet die Little Wonder-Heckenschere vollkommen geräusch- und mühelos.

Es ist nicht notwendig, dass Sie zehn Mann an einer Hecke arbeiten lassen, um in einem Tag fertig zu werden. Es genügt ein Mann mit einer Little Wonder.

In wenigen Arbeitstagen macht sich die Little Wonder selbst bezahlt.

Diese und viele andere Maschinen, speziell für die Sportplatzpflege, werden Ihnen unverbindlich und kostenlos vorgeführt. Verlangen Sie die Prospekte vom Generalvertrieb.



**Moderne Schwimmbäder**  
arbeiten mit dem hundertfach bewährten

## MINO-Filterautomat

Patente in allen wichtigen Kulturländern

Der MINO-FILTER arbeitet vollautomatisch: das Badewasser wird laufend umgewälzt und filtriert (mechanisch gereinigt); der abfiltrierte Schmutz wird in regelmässigen Zeitabständen automatisch mit Luft und Wasser aus dem Sandfilterbett gelöst und weggeleitet; eine programmgesteuerte Dosieranlage setzt dem Badewasser automatisch die notwendigen Chemikalien zu.

Der MINO-FILTER wird in 5 Grössen gebaut.

Beziehen Sie durch uns vorfabrizierte Zubehörteile für den Bau von Schwimmbecken, wie **Überlauftritten, Einstiegleitern, Unterwasserbeleuchtung, Startblöcke**.

Das Schwimmbassin selber bauen Sie am besten nach dem **Schwimmbad-Bauverfahren Karnatz** durch Auskleiden der Betonwanne mit der plastischen **KPM-Spezial-Unterwasserhaut**, auf Bitumenbasis aufgebaut, die sämtliche Risse und Setzungen der Betonkonstruktion elastisch überbrückt und dadurch garantiert wasserdicht erhält.

**AG für Grundwasserbauten, Monbijoustrasse 16, 3001 Bern**

Telefon 031 / 25 66 11



Sommerfreuden und Erholung im

# Aluminium-Schwimmbecken

In wenigen Tagen aus vorfabrizierten Elementen zusammengebaut



Sehr gediegene Ausführung mit dekorativer Spezial-Lackierung.

Glatte Oberfläche – deshalb leicht zu reinigen.

Unsere Aluminium-Schwimmbecken können nötigenfalls wieder ausgegraben und an eine andere Stelle disloziert, vergrössert oder in ihrer Form verändert werden.

Keinerlei Rissgefahr – Aluminium-Bassins überdauern selbst im gefüllten Zustand Temperaturen bis  $-30^{\circ}\text{C}$ .



BESICHTIGEN SIE UNSER  
MUSTER-SCHWIMMBECKEN  
IM GARDEN-CENTER ZÜRICH –  
WINTERTHURER-/  
ÜBERLANDSTRASSE

**hulftegger+co/ag**

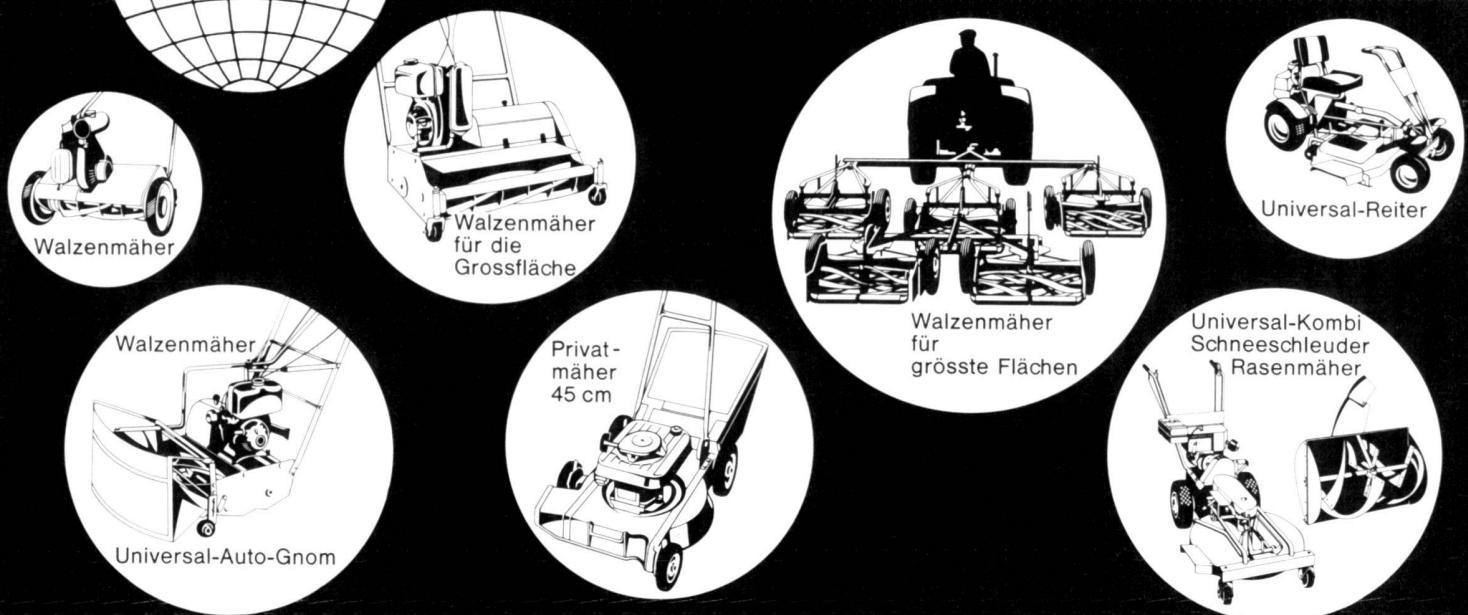
STÄFA ZH Tel. 74 90 33

System Ranshofen

# UNIVERSAL

auch für Grossflächen

Qualität Service Erfahrung



Für Private, Schulen, Sportplätze, Gemeinden, Golfplätze, Stadtgärtnerien, Fabrikanlagen, Badeanlagen, kurz, überall wo es gilt Rasen zu pflegen, hat Universal das Richtige.

Verlangen Sie Prospekte und eine unverbindliche Vorführung durch den Fachhandel oder direkt bei  
**Universal AG, Motorenfabrik**  
**8942 Oberrieden, Telefon 051 92 14 44**

Ka

## Kinder lieben



## Altra-Geräte

Klettertürme  
 Hängeschaukeln  
 Rutschbahnen  
 Balkenschaukeln



JAKOB SCHERRER SÖHNE

Allmendstrasse 7 Zürich 2/59 Tel. 051/25 79 80



Spezialisierte Firma für die  
 Projektierung und Ausführung  
 von kompletten

## Wasseraufbereitungsanlagen

für Freiluft-, Lern- und Hallenbäder  
 sowie Kesselspeisewasser

Anschwemmmfilter  
 geschlossene Druckkiesfilter

**A. Schellenbaum & Co. AG,  
 8401 Winterthur**

Telefon 052/7 21 21